

Objekttyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile**

Band (Jahr): **29 (1982)**

Heft 5

PDF erstellt am: **22.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

- tempo consacrato agli esercizi propriamente detti sotto la conduzione di quadri superiori o mezzi particolarmente scelti o dell'organo direttore locale o ancora della direzione dell'organismo di protezione d'establishment;
- documentazione esauriente per gli esercizi.

c) È egualmente importante di preparare a tempo le misure materiali e quelle concernenti l'organizzazione (logement, intendenza, materiale, ausiliari di istruzione, etc.).

d) In oltre, il faut prevedere i pre-rapporti avanzati con i quadri, tenendo conto di procedere logicamente dal alto verso il basso della gerarchia.

Questa concezione generale deve essere completata da:

- l'ordine del giorno in generale. Quello costituisce la base e la struttura di tutti gli ordini del giorno particolari (ordini giornalieri);
- l'affissione del piano dei locali concernenti le installazioni di protezione, le aule, le magazzini, etc.

- l'organizzazione di un servizio interiore;
- una organizzazione anche realistica che possibile, conforme a una messa su piede della protezione civile.

Questa concezione di un corso di servizio, elaborata dall'organizzazione di

protezione civile di Dietikon, s'ispira ai principi della semplicità. Essa tiene conto di ciò che si evita gli sforzi inutili e i tempi morti.

La comune ha fissato questa concezione egualmente sotto la forma di grafici e di tavole.

Lu. 8.3.	Ma. 9.3.	Me. 10.3
0730 Entrata in servizio, appello, lavori amministrativi, montaggio del materiale, occupazione dell'installazione di protezione	già alle 11.00, esercizio «TARTARE» 1200 Cena 1315 Discussione dell'esercizio 1400 Istruzione di dettaglio 1700 Riabilitazione 1800 Cena, poi serata libera fino a 2400	etc.
0900 Rapporto generale di introduzione		
0920 A disposizione dei quadri, istruzione di dettaglio		
Dopo-mezzo. Istruzione di dettaglio		
1600 Rapporto di introduzione sull'esercizio «TARTARE»		
1630 Riabilitazione		
1730 Cena		
1830 Inizio dell'esercizio «TARTARE»		

Impostazione dello svolgimento di un servizio

L'organizzazione di protezione civile di Dietikon prepara esercizi e rapporti

Giusta l'articolo 54 della legge federale sulla protezione civile, le persone incorporate nell'organizzazione di protezione civile di un comune possono essere convocate annualmente, secondo le prescrizioni della Confederazione e dei cantoni, a esercizi e rapporti di due giorni. I quadri e gli specialisti possono inoltre essere convocati per i seguenti servizi annuali:

a) fino a 8 giorni al massimo per i membri dell'organo di direzione locale, di circondario, di settore e dell'organismo di protezione di stabilimento, così come per i capi quartiere e i capisolo;

b) fino a 4 giorni al massimo per gli altri quadri e specialisti.

Il comune di Dietikon nel cantone di Zurigo ha creato, per ogni tipo di servizio, un concetto globale con una chiara finalità. Questo concetto consiste

a) nell'approntamento di una documentazione completa per l'andamento

del servizio, in modo particolare un ordine generale di servizio (prescrizioni generali con eventuali allegati) per la regolamentazione dello stesso;

b) nella creazione di chiari e ponderati principi fondamentali, come pure di preparativi nei settori di istruzione specifici, in particolare

- tempi in cui viene svolta l'istruzione di dettaglio del singolo astretto all'obbligo di servire nella protezione civile, in una piccola formazione e sotto la direzione dei quadri;

- tempi in cui si svolgono gli esercizi veri e propri, sotto la direzione di quadri superiori o eventualmente medi, scelti nell'organismo di protezione di stabilimento;

- documentazione completa per l'esercizio.

c) importante è pure una preparazione dell'organizzazione (alloggio, vitto,

materiale, mezzi didattici per l'istruzione, ecc.);

d) a ciò si aggiungono rapporti preliminari tempestivi con i quadri, procedendo, logicamente, dai quadri superiori a quelli inferiori;

Questo concetto globale è completato - dall'ordine del giorno generale che

**Küchen für die
Kriegswirtschaft und
Zivilschutz**



**25 Jahre
im Dienste der
Gemeinschafts-
Verpflegung**

haari ag Langwattstrasse 27
zollikerberg 8125 Zollikerberg,
Tel. 01 391 71 00